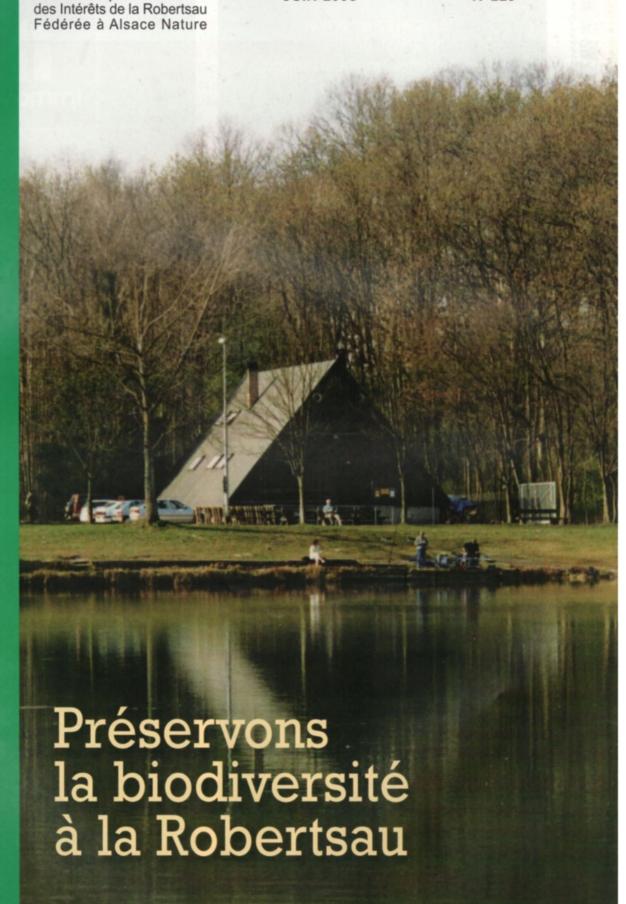
# Robertsau Echo de

# L'Echo

**JUIN 2008** 

Association pour la Défense

N°229







www.immoval.com

Edito

# Concertation et projets

# L'Echo de la Robertsau N° 229 Juin 2008

Bulletin trimestriel publié par l'Association de Défense des Intérêts de la Robertsau. Association agréée par arrêté préfectoral du 24.8.84 pour la défense de la nature, de l'environnement et du cadre de vie, fédérée à Alsace Nature.

Directeur de la publication: René Hampé: 03 88 31 39 80

purriel : rhampe@orange.fr

Mise en page - Impression:

Pointillés - Hoenheim

Tirage: 10 000 exemplaires Dépôt légal: 2eme trimestre 2008

L'Echo est financé par les annonceurs et adhérents.

78, rue du Docteur François 67000 STRASBOURG

Photo de couverture : Etang de pêche du Rohrkopf Photographie : Hervé Bub

# ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DE L'ADIR

Jeudi le 19 Juin 2008 à 19h30

autour d'une tarte flambée au Chalet de l'Étang de pêche du Rohrkopf

Participation : 10 euros Réservation : 03 88 31 39 80 Dans notre dernière édition consacrée aux élections municipales 2008 nous avons présenté les réponses des différentes têtes de liste aux préoccupations des habitants de la Robertsau en matière de circulation, de déplacements urbains, d'urbanisme, d'environnement et de démocratie participative.

ne majorité d'électeurs strasbourgeois a décidé de confier la gouvernance de notre ville à une nouvelle équipe. C'est pour notre association l'occasion de rappeler nos revendications, observations et propositions.

- La mise en place de comités de quartiers basés sur une charte de la concertation.
- 2. L'élaboration d'un projet global pour la Robertsau.
- L'ouverture de concertations sur les problèmes concernant les dossiers en héritage.

# Proposition d'une Charte de la Concertation

L'ADIR souhaite que les futurs conseils de quartier se basent sur une charte de la concertation et que les associations soit consultées avant que la nouvelle version soit arrêtée par le Conseil municipal.

- La démarche de concertation doit commencer lorsqu'un projet est envisagé, sans qu'une décision formalisée soit nécessaire.
- La concertation doit associer tous ceux qui veulent y participer, notamment élus, associations et particuliers. Elle ne se limite pas à la population riveraine du projet, mais s'étend à l'ensemble des populations concernées par ses impacts.
- La mise en oeuvre de la concertation procède d'une volonté politique.
   Il incombe donc à la Municipalité de veiller à sa mise en oeuvre.
- Toutes les informations doivent être données aux partenaires de la concertation. Elles portent sur l'opportunité du projet, les options envisagées, les choix techniques et les sites susceptibles d'être concernés.

La concertation a, notamment, pour objet :

- de favoriser le débat :
- d'échanger les arguments et de rapprocher les points de vue ;
- de favoriser la cohésion sociale ;
- d'améliorer les projets ou de faire émerger de nouvelles propositions.
- La concertation s'organise autour de temps forts. La concertation est un processus qui se poursuit jusqu'à la réalisation effective du projet et même au-delà si nécessaire.

# Pour prendre une part active à la vie du quartier, adhérez à l'ADIR!

	BULLETIN D'ADRESION																																	
NOM																		 																
PRÉNOM																													 			*		
ADRESSE														*				 	*	 *		٠.		*	 *	 *			 			*		

..... COURRIEL .....

COTISATION ANNUELLE : 16 € SIGNATURE :

ADIR - 78, RUE DU DOCTEUR FRANCOIS - 67000 STRASBOURG

2

# 25ème ANNIVERSAIRE

VOTRE MERCERIE GÉNÉRALE TISSUS HAUTE-COUTURE RETOUCHE sur tissus, cuir CRÉATIONS SUR-MESURE

91, Route de la Wantzenau STRASBOURG-Robertsau Tél./Fax: 03 88 31 58 25 Mail: leamode@hotmail.com

Jean-Pierre ANDRES MARAICHER 15 rue de l'Afrique - 67000 STRASBOURG Tél./Fax: 03 88 31 10 69 Horaires d'ouverture : Lundi au vendredi: 8h à 12h et 13h30 à 18h Samedi: 8h à 12h et 13h30 à 16h



# NATH COIFF'



Sur rendez-vous 03 88 31 14 78

4 rue du Docteur Wœhrlin 67000 STRASBOURG



Olivier LORANG 55 Rte de La Wantzenau 67000 STRASBOURG Tél. 03 88 31 50 20 Fax 03 88 45 75 99

- 1ere phase : examen de l'opportunité du projet
- 2<sup>ème</sup> phase : définition du projet
- 3eme phase : réalisation du projet
- · mise au point du projet;
- suivi de la réalisation ;
- · suivi des engagements du maître d'ouvrage.
- La concertation nécessite souvent une expertise et une contre expertise Une des parties peut demander une expertise ou une contre expertise.
- La concertation est financée par le maître d'ouvrage. Ce coût inclut également les frais engendrés par la mise à dispositior des études, l'organisation de réunions publiques, l'information, le financement d'éventuelles contre-expertises ou d'études de variantes.
- La concertation fait l'objet de bilans. Ce bilan est joint au dossier soumis au vote au Conseil Municipal et au dossier d'enquête publique, lorsqu'une telle enquête est prescrite.

# Un projet global pour la Robertsau

### 1. LE PRINCIPE

Depuis des décennies, l'ADIR milite pour l'élaboration d'un projet global pour la Robertsau, répondant aux besoins des habitants, à leur divesité, à la situation géographique du quartier, à l'importance des réserves foncières existantes et à son environnent naturel exceptionnel.

Ce projet global doit répondre à une ambition commune et se conce voir à long terme dans le cadre du développement durable (soutenable).

### Une ambition commune

Le projet ne peut réussir que s'il se base sur une ambition commune. Cela suppose qu'il est le résultat d'un véritable débat public et d'une participation des élus, des associations, des forces vives du quartier et des habitants tout au long du processus d'élaboration, de réalisation et d'évaluation.

### Un projet à long terme dans le cadre du développement durable (soutenable)

Le projet ne peut se concevoir que dans le long terme et s'inscrire dan le cadre d'un développement durable (soutenable) « répondant aux besoins du présent sans compromettre la capacité des générations future à répondre aux leurs ».

### 2. LES OBJECTIFS

- la préservation et la valorisation de l'héritage.
- l'amélioration de la qualité de l'environnement local et la protection de milieux naturels.
- la maîtrise de l'urbanisation et de la consommation d'espace.
- la réponse aux besoins de déplacements.
- la préservation de la qualité de l'air et du sol, la lutte contre toute nui sance olfactive et sonore.
  - la prévention des risques naturels et technologiques.
  - le renforcement de la cohésion sociale.

### 3. LES PHASES DU PROJET

Le projet doit se décomposer en quatre phases :

- l'identification des problèmes et décision d'agir sur le long terme.
- le diagnostic complet du quartier avec analyse des points forts et de points faibles.
- la définition d'un programme d'action.
- la mise en œuvre, le suivi et l'évaluation du plan d'action.

René Hampé, Présiden

# En Jeu ou Enjeu?

Le "caractère" de la Robertsau est généralement reconnu.

L'urbanisation des dernières années a toutefois tendance à gommer ce caractère pittoresque, rues étroites et sinueuses, encadrant des espaces antérieurement cultivés.

Le résultat est un quartier terriblement hétéroclite, dont le caractère réside surtout en l'absence de choix urbanistique et de qualité architecturale.

Il se pose pour l'urbanisation à venir, la question de la pérennisation du caractère villageois.

'environnement joue un rôle conséquent à la Robertsau, tant en ce qui concerne le patrimoine que la pollution, notamment forêt rhénane et sa frange avec le erritoire agricole environnant. La présence d'établissements à risques, zone SEVESO en lisière du quartier, devient de plus en plus problématique dans un espace urbain appelé à se densifier et à se valoriser.

L'ADIR souhaite donc initier une réflexion pour un projet global, s'inscrivant dans le long terme, répondant aux besoins présents sans compromettre ceux des générations futures. Un certain nombre de préalables apparaissent indispensables à ce travail qui ne peut être que le fruit d'une étroite collaboration entre les élus, les services, les associations et les habitants.

# es déplacements

Deux types de circulation semblent se superposer, l'une de transit de la CUS nord vers le centre ville, et inversement, l'autre interne au quartier. Une bonne connaissance des flux induits par ces déplacements est un préalable à toute étude d'urbanisme. Les documents disponibles à la CUS varient en peu d'années du simple au triple pour certains comptages. Ils ne peuvent donc servir à une étude sérieuse de la situation actuelle.

L'ADIR préconise d'étudier les moyens de réduire la circulation automobile en développant les transports alternatifs, notamment collectifs. Les réserves foncières nécessaires à leurs implantations doivent être assurées en préalable à toute urbanisation.

### Les voiries

La voirie n'est pas seulement concernée par les questions de circulation, il s'agit également d'un enjeu du paysage urbain.

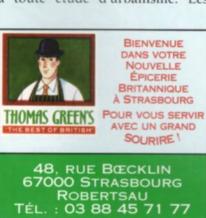
Certaines liaisons routières, projetées antérieurement ou toujours en projet, ne nous semblent pas correspondre à un développement raisonnable du quartier. Il s'agit par exemple de la liaison entre la rue de la Papeterie et la rue de la Lamproie, la voie dite « Lisière nord-sud », la route dite « EDF », la liaison inter ports et son prolongement vers le Wacken.

A partir de l'étude des flux existants, des projets de voiries extérieures au quartier, des projets d'urbanisation possible, des solutions doivent être recherchées pour réduire les flux de transit et pacifier la cohabitation des différents modes de déplacements à l'intérieur du quartier, en donnant la place qui leur revient aux cyclistes et aux piétons.

# Les transports collectifs

L'ADIR considère que le tramway peut servir d'épine dorsale à la réorganisation des modes de déplacements à l'intérieur du quartier, comme pour le transit. Le trafic généré par une ligne partant du nord de la Robertsau, par exemple avec un P+R au lieu dit « Fuchs am Buckel », et permettant l'accès rapide au centre ville, ne semble pas pouvoir être assuré sur le tronçon Wacken-République déjà surchargé. Nous militons depuis plusieurs années pour un accès vers l'Esplanade par les boulevards de la Marne et Leblois. Cette branche devrait permettre aux habitants du nord de la CUS de laisser leurs véhicules sur le P+R et d'accéder rapidement au centre ville et à leur travail. En réduisant le trafic de transit, la circulation interne se trouvera facilitée.

Conscient des problèmes de financement, l'ADIR reconnaît qu'un échelonnement dans le temps peut être nécessaire, mais il lui semble indispensable de réserver dès maintenant les emplacements nécessaires à cette liaison.









Modelage d'ongles au gel sur base naturelle Pose complete Beauté des pieds (French) Décors et strass

Sophie, styliste d'ongles vous recoit sur RDV du mardi au samedi en continu

06 87 62 72 78 Strasbourg - Robertsau



Danie DOUADIC Serge KNAPP 29 rue Mélanie - 67000 Strasbourg-Robertsau

Tél. 03 88 31 38 10 - Fax 03 88 45 48 66

Salle pour banquet - Fermé samedi et dimanche

# Chryslaine

92 route de La Wantzenau 67000 STRASBOURG - ROBERTSAU Tél. 03 88 31 63 42



- · Collants
- Chaussettes
- · Laines Anny Blatt -Bouton d'Or



- · Pulls fait sur mesure
- · Sloggi homme et femme
- · Calida Triumph
- · Barbara
- · Lejaby

# HOELLINGER **FUCHS & Cie**

8a rue Principale **67300 SCHILTIGHEIM** Tél. 03 88 62 55 22

Fax 03 88 62 31 86

COUVERTURE ZINGUERIE SANITAIRE CHAUFFAGE



vos loisirs et tous les Sports votre vue



vous satisfaire, tout est là

**CONSEIL EN AUDITION** 



96 rue Bœcklin 67000 Strasbourg Robertsau

Tél. 03 88 31 65 24

### CABINET IMMOBILIER

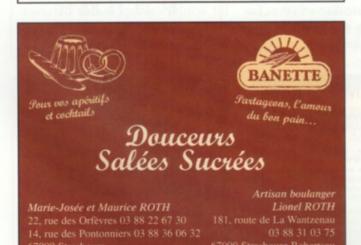
# **Pierre Scheuer**

SYNDIC . GERANCES LOCATIVES • ACHATS • VENTES

ESTIMATIONS IMMOBILIÈRES

Garantie « Loyers impayés »

36 rue Bœcklin - 67000 STRASBOURG Tél. 03 88 31 62 72 - Fax 03 88 41 84 82







La Passion du Beau

Installation par nos propres équipes d'ébénistes

114-116 route de la Wantzenau - Strasbourg-Robertsau Tél. 03 88 41 88 62

6

### Le P.L.U. (Plan Local d'Urbanisme)

Dans le cadre de l'élaboration du P.L.U., l'ADIR suggère d'étudier l'aménagement de plusieurs lieux marquants dans la vie du quartier, pour compléter le centre linéaire de la rue Boecklin. Par exemple, pourquoi une placette du type Agora ne trouverait-elle sa place sur la friche derrière l'hôpital de la Robertsau?

Un inventaire des bâtiments et éléments remarquables et typiques, complété à partir de celui réalisé par l'ADEUS, permettrait de prendre en compte la reconnaissance des qualités du patrimoine forgeant l'identité urbaine du quartier.

Les arbres, jardins et parcs doivent être considérés comme élépents à préserver lors de chaque kamen de demande de permis de construire. Le classement de la forêt de la Robertsau doit être finalisé.

La mixité sociale, brassage des populations, des cultures, des générations, est l'une des qualités indispensables à une vie urbaine harmonieuse.

La classification de certaines zones semble à redéfinir. La ceinture verte à l'entrée de la Robertsau doit être pérennisée, voir renforcée, et aménagée. Il en est de même de la zone au sud du château de Pourtalès. La réserve foncière au nord-est de la cité de l'Ill doit faire l'objet d'un plan d'ensemble intégrant l'avenir incertain des terrains de la papeterie. Certaines modifications récentes du POS de 1992 devraient pouvoir être rediscutées.

Ces points doivent faire l'objet d'un véritable débat démocratique associant les Élus aux Associations, habitants et forces vives du quartier. Un projet global ne pourra être retenu qu'après réalisation d'études intégrant un diagnostic complet du quartier, mettant en exergue les éléments constitutifs de la vie urbaine à préserver et ceux pouvant ou devant évoluer.

Le débat doit pouvoir s'exercer dès l'élaboration du programme

exprimant les besoins à satisfaire et les exigences du maître d'ouvrage. Les esquisses des maîtres d'oeuvre répondant au programme feront l'objet d'un examen détaillé participatif pour permettre aux partenaires de s'approprier un projet final. Enfin la réalisation doit être suivie par ces mêmes partenaires.

La Robertsau n'est pas un îlot isolé dans la ville. Les projets de la Porte de France (Pont de l'Europe), sur les terrains Starlette comme ceux sur les terrains du Wacken (Foire) auront une influence certaine sur l'avenir de notre quartier. Leur prise en compte dans le cadre d'un projet global semble une évidence.

Les réalisations au coup par coup, sans projet global ni consultation des habitants, ont conduit à des réalisations disparates, non cohérentes entre elles. A l'aune de l'élaboration du P.L.U., l'ADIR souhaite avoir l'occasion d'apporter sa pierre à l'édifice.

Jean Daniel Braun

Paroisse Protestante de Strasbourg-Robertsau

dimanche 8 juin 2008 à partir de 10 h

Culte festif célébré avec notre paroisse jumelée de Kehl Christuskirche et les enfants du DDE au jardin du Foyer, 4 rue Mélanie

Apéritif - Aubade de l'école de musique de l'Harmonie Caecilia Robertsau 1880

Jeux pour tous les âges - Tombola - Buvette

# L'Interassociation Cité de l'Ill fête ses 50 ans

et vous invite le dimanche 8 juin 2008 à 11 h

à l'Ancien Stade de Foot (Club House Aurora) 9a rue de la Magel

# La Robertsau Côté village



Un nouveau livre de photographies de Bernard Irrmann 176 pages avec 160 photos couleurs Format 23,5 X 30,4 cm Couverture rigide. Reliure cousue fil.

À travers une série de promenades pleines de surprises, riches de rencontres humaines et de curiosités, cet ouvrage vous invite à découvrir la Robertsau sous des angles inattendus. Entre zones résidentielles et ce qu'il reste du « village », les balades proposées ici passent bien sûr par les dernières terres maraîchères, mais l'on s'attardera également sur d'autres paysages, sur des détails qui participent tout autant à l'identité du quartier. Au fil des pages, côté nature, l'on croisera nombre d'espèces animales dont c'est aussi la cité-dortoir... Images contemporaines donc, des tranches de quotidien qui racontent aussi un peu de son histoire et retracent de manière originale l'évolution d'un quartier de Strasbourg. Comme un chassé-croisé entre passé et présent avec l'image pour passeport et le regard du photographe pour visa. Les images glanées au fil des ans dessinent au final un portrait attachant et original du « Läuch », ce quartier si particulier qui n'a pas fini de nous surprendre. L'esprit en vacance et la pensée vagabonde, vous voilà invités au partage d'émotions.

Bon de commande à télécharger sur le blog http://robertsauvillage.canalblog.com disponible chez les commerçants du quartier ou sur simple demande au 03 88 31 63 65



# INTEMPORELLE

- Soins Visage & Corps
- Epilations cire traditionnelle
- Soins relaxants
- UVA

- 5 Soins Corps Détente
  - Shiatsu
  - Vanuatu
  - Modelage Chinois aux huiles
  - Ayurveda
  - Reiki

Mardi: 9h à 18h • Mercredi & Samedi: 8h à 14h • Jeudi & Vendredi: 8h à 19h 46 rue de la tanche - 67000 Strasbourg (Robertsau) • Tél.: 03 88 41 82 84



SuperMarché\_

# AIA

Mon choix économies!

Horaires d'ouverture : Du lundi au samedi de 8h à 20h

Robertsau - 20 rue de la Lamproie Tél.: 03 88 31 56 57





**DEPANNAGES ELECTRIQUES** SYSTEMES D'ALARME CHAUFFAGE ELECTRIQUE **ELECTRICITE BIOCOMPATIBLE** 

2, rue Médiane Strasbourg - Robertsau

Tél: 08 77 98 07 38

(Coût d'un appel local)

à partir du 1er janvier 2008 Tél. 09 77 98 07 38



Vente • Carrosserie • Entretien Réparations toutes marques

# STAND 67

177 route de la Wantzenau - 67000 STRASBOURG

Tél.: 03 88 31 06 01





Nombreux articles classiques et tendance du 36 au 56

**Karting Boutique** 

Les Chaussures Lola Shoes

sont de retour sur Strasbourg (du 35 au 39)

89, Route de la Wantzenau 67000 Strasbourg Robertsau Tél./Fax : 03 88 41 92 56

# Dossiers en cours : les propositions de l'ADIR

# Déplacements urbains

# Plan de circulation

### Situation:

Absence d'un plan de circulation global du quartier.

# Observations et propositions :

Il est nécessaire de procéder à un diagnostic de la circulation et élaborer un plan global de circulation concerté avec les riverains afin d'établir, en connaissance de cause, un plan global de circulation.

# Plan de déplacement urbain

### Situation:

La loi sur l'air de 1996 fait obligation aux agglomérations de plus de 100.000 habitants d'élaborer un plan de déplacement urbain. Son objectif, à travers une meilleure répartition des déplacements entre les différents modes de transport, est de promouvoir à la fois la mobilité de toutes les personnes et une qualité de vie accrue.

Ce plan doit être révisé tous les trois ans.

# Observations et propositions :

L'absence d'un Plan de Déplacement Urbain à jour (sa révision a 3 ans de retard) nécessite l'ouverture rapide d'un débat public pour que soit redéfinie à l'échelle de la CUS une véritable politique de déplacement globalisée et tournée vers l'avenir.

# **Desserte Bus**

### Situation:

La Robertsau est desservie par les lignes de bus : 6, 15, 15a, 18, 30, 72, et une navette.

# enservations et propositions :

Il faut vérifier la pertinence de la ligne 18 Fuchs am Buckel /Wacken et de la navette, ainsi que les fréquences et les correspondances.

### Pour cela L'ADIR souhaite disposer :

- Des données socio-économiques sur le secteur restructuré.
- · De l'analyse des déplacements.
- Des résultats des analyses qui justifient la restructuration intervenue.
- Des fréquences de chaque ligne et leur harmonisation.
- De l'organisation d'une enquête et une consultation des habitants.

# **Patrimoine**

### Situation :

La Robertsau est riche en patrimoine architectural et naturel.

### **Observations et propositions :**

L'affaire du domaine «WACH» et les permis de construire récents nécessitent d'initier une politique de sauvegarde.

# **Piétons**

### Situation:

Dans les projets et aménagements les piétons sont souvent négligés.

# **Observations et propositions :**

Il est souhaitable de jalonner les itinéraires piétons et d'étudier la possibilité de rendre piétonnier certains espaces du quartier.

# **Cyclistes**

**Situation**: Une série d'améliorations a été constatée.

# Observations et propositions :

Réaliser en tenant compte du plan de circulation un réseau de pistes cyclable en site propre.

# **Automobilistes**

### Situation:

Enclavement du quartier, importante augmentation du trafic de transit et du trafic interne consécutive à l'augmentation du parc immobilier. Stationnement difficile.

### Restructuration de la RN4

Le projet de la requalification de la RN 4, avec la création de la liaison inter-ports risque non seulement d'asphyxier le port autonome de Strasbourg, mais également d'augmenter de manière importante le trafic au sein de notre quartier.

### Ouverture de la route EDF

Le projet d'ouverture de la route EDF aux poids lourds tel qu'il est préconisé au SCOTERS est en totale contradiction avec la demande de classement de la forêt en réserve naturelle.

# **Observations et propositions :**

La solution ne peut venir que du développement de transports en commun à tarifs, dessertes, fréquences et correspondances incitatifs. Remettre en cause les deux projets routiers cités au dessus.

# **Extension du réseau Tram**

### Situation :

La ligne E dessert depuis le 22 novembre 2008 l'entrée de la Robertsau. Lors de l'enquête publique, le président de la commission d'enquête a recommandé la prolongation de la ligne jusqu'à la rue Mélanie.

# **Observations et propositions:**

L'ADIR soutient l'extension du tram vers le nord de la Robertsau, qui doit s'inscrire dans un projet global d'urbanisation. Elle privilégie la venue du tram par le boulevard de la Marne en jonction avec la ligne E. Dans le cadre de l'élaboration du PLU, il faut prévoir et confirmer les emplacements réservés pour les tracés futurs.

Vu le développement urbain du nord de la Robertsau et le trafic de transit, un parking relais s'impose au Nord.

Particulier, association, syndic, entreprise

# LE FOYER PAROISSIAL St. LOUIS

met à votre disposition après rénovation ses salles de 60 à 290 m² pour réunion, banquet, fête de famille.

Tarifs étudiés

Contact: Laurent HUCK 3 rue du Docteur Freyz - 67000 Strasbourg Tél. 03.88.41.90.96

Courriel: l.huck@orange.fr

# NOUVEAU à la Robertsau

Rapide et sans RDV



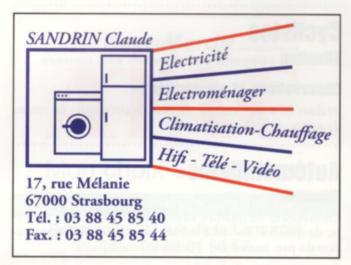
104, route de la Wantzenau 67000 Strasbourg

**2** 03.90.00.26.25

Fax 03.88.31.45.58

□ vulco.robertsau@orange.fr

- Pneus
- Parallélisme
- Amortisseurs
- Freins
- Vidanges
- Entretien
- Climatisation











Chauffage électrique Climatisation **Alarme** 

# **DROELLER-SCHEER**

64 route de La Wantzenau 67000 STRASBOURG-ROBERTSAU

2 03 88 31 36 11

Télécopie: 03 88 31 02 65 www.droeller-scheer.fr



10

# Dossiers en cours : les propositions de l'ADIR

# Urbanisme

# POS - PLU

### Situation:

Le 21 juin 2002, la CUS a prescrit la révision du Plan d'Occupation des Sols (POS) datant de 1992 et conduit ainsi à l'élaboration du Plan Local d' Urbanisme (PLU).

La municipalité au lieu de respecter l'échéancier alors établi, a préféré procéder à des modifications successives du POS.

# Observations et propositions :

L'ADIR demande à être consultée sur les emplacements réservés, le zonage et le COS du futur PLU avant la mise en enquête publique.

# Chalet

Le chalet semble toujours achetable.

# Observations et propositions :

Si cet espace devait être urbanisé, cela conforterait nos proposition d'extension de la ligne de tram.

# École internationale

### **Situation**:

L'Etat, propriétaire, a mis en vente le terrain de 180 ares boisés à l'angle de la rue Silberath et de la route de la Wantzenau. La municipalité sortante avait émis l'idée d'implanter l'école internationale à cet endroit.

# **Observations et propositions :**

L'implantation de cette école peut se défendre, encore fautil que la municipalité préempte.

# **Lotissement St Anne**

### Situation:

La modification N° 25 du POS a permis d'attribuer à la société NEXITI un permis de lotir.

# **Observations et propositions :**

Considérant que cette modification ne permet plus d'élaborer un projet urbanistique global de la zone, l'ADIR saisit le Tribunal Administratif en annulation de la délibération concernant la modification du POS.

# Environnement

# **Nuisances sonores industrielles**

### Situation :

Depuis des années, les habitants de l'est de la Robertsau se plaignent de nuisances sonores provenant de la zone pormaire Strasbourg –Kehl. Les mesures successives n'ont pas nné de résultats probants et les nuisances perdurent.

# Observations et propositions :

Reprendre le dossier et élaborer les cartes de bruits tel que le stipule la réglementation.

# Risques technologiques

### Situation:

Par arrêté préfectoral du 15 juin 2006 a été créé un Comité Local d'Information et de Concertation (CLIC) Strasbourg port. Le Comité a pour mission de créer un cadre d'échange et d'informations sur des actions menées par des exploitants des installations classées SEVESO et de donner son avis dans le cadre de l'élaboration du Plan de Prévention des Risques Technologiques.

# Observations et propositions :

Deux ans après, en l'absence de propositions nous ne sommes toujours pas en mesure de donner un avis. Par ailleurs, cette lenteur retarde l'information obligatoire des citoyens sur les risques technologiques majeurs (retard de 3 ans).

# Pollution atmosphérique

**Situation :** Le plan de protection de l'atmosphère à été en enquête publique en novembre 2007.

# Observations et propositions :

Harmoniser les observations et actions transfrontalières.

# Foret de la Robertsau

**Situation :** La demande de classement de la forêt de la Robertsau en zone naturelle à été initiée depuis deux décennies. Le principal obstacle avancé par les services de l' Etat est le statut de la route EDF.

# Observations et propositions :

Faire avancer le projet et réserver la route EDF à l'accès aux activités de loisirs.

# **Centrales thermiques**

### Situation :

Outre l'existence de HKW de Kehl et d'un deuxième projet dans le même espace, dans le cadre du développement de STRACEL on s'oriente vers l'installation d'une centrale thermique à biomasse d'une capacité de 300.000 tonnes/ans.

# Observations et propositions :

Demander aux autorités compétentes de veiller au respect de la réglementation telle qu'elle se pratique pour le HKW de Kehl.

# BALI BEAUTY



WELLNESS & SPA

Venez découvrir nos rituels de beauté, nous vous offrons 30% sur votre 1er soin.

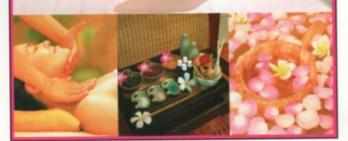
Dans un cadre séduisant et raffiné
Bali Beauty vous propose
le plus grand choix
de soins esthétique et de relaxation,
véritable voyage pour vos sens!

Soins amincissants Massages - DaySpa Soins du Visage et du Corps

Partagez nos rituels de Bien-Être avec nos bons cadeaux!

11 allée de la Robertsau - 1erétage - 67000 Strasbourg Tél. 03 88 14 00 50

www.balibeauty.fr - bali.beauty@orange.fr



# A.R.T.I

Toutes Transactions Immobilières

8, rue Mélanie 67000 STRASBOURG Tél.: 03.90.00.60.10

# VOUS AVEZ UN PROJET IMMOBILIER ? N'HESITEZ PLUS!

Faites appel aux spécialistes de la Robertsau, ceux qui savent au mieux défendre vos intérêts depuis des années.

ACHAT - VENTE - LOCATION

" ESTIMATION GRATUITE "

### **TOUT POUR LE PARTICULIER**

AUTO, HABITATION, PRÉVOYANCE, SANTÉ, ÉPARGNE, RETRAITE, NAVIGATION DE PLAISANCE

TOUT POUR L'ENTREPRISE RETRAITE, PRÉVOYANCE GROUPE TRANSPORTS ET MARCHANDISES

> Claude ANSELM Agent Général

89 route de la Wantzenau STRASBOURG ROBERTSAU

Tél.: 03 88 31 58 54 Fax: 03 88 31 58 81



anselm@agents.agf.fr www.agf.fr/anselm

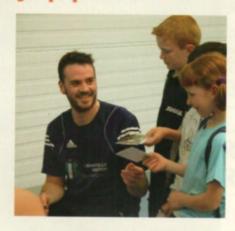
# La Robertsau en Bref

# Erwin Kehlhoffner (ASL Robertsau) qualifié pour les Jeux Olympiques de Pékin

Le Club Omnisports de l'ASL Robertsau ne peut que s'enorgueillir d'avoir un multiple champion alsacien qui vient d'être couronné Champion de France en double et médaillé de bronze aux Championnats d'Europe 2008.

Robertsauvien de naissance, et fidèle depuis 18 ans à son club qu'il représentera aux Jeux Olympiques de Pékin, Erwin Kehlhoffner, les pieds bien sur terre, resté humble dans son ascension, talentueux, persévérant et déterminé, a toujours préféré taper le lant et s'adonner aux sacrifices portifs pour gravir les plus hautes marches du podium, plutôt que de sortir dans les discothèques du samedi soir.

Dès l'âge de 7 ans, Erwin se retrouve tous les dimanches matins avec son père, Jean-Louis, dans la salle de bad-



minton de l'ASL pour jouer, en dilettante. Mais très vite, notre strasbourgeois se fait piquer au jeu, et devient un fervent de la discipline.

Félicitations, et tous nos encouragement à Erwin Kehlhoffner, pour ce challenge olympique.

# Les Associations

# sont un des piliers de notre démocratie

Le président du centre social et Culturel de la Robertsau l'Escale élu en mars 2006, mis en minorité par le bureau du Centre au sujet du recrutement d'un nouveau Directeur a fait révoquer le bureau en se basant sur l'article 27 du code civil local.

Sur le fond : nous considérons que cette décision est contraire à la lettre et à l'esprit qui président le fonctionnement d'un Centre Socio-Culturel et un déni de démocratie.

Sur la forme : les conseillers du dit Président ont omis de l'instruire sur les autres articles du même code relatif aux fonctionnements des associations.

Cinq des membres du bureau évincés ont porté plainte au Tribunal de Grande Instance de Strasbourg.

Par le jugement du 20 mars 2008, le TGI: « Déclare nulles les délibérations du Conseil d'Administration du Centre Socio-Culturel de la Robertsau "l'Escale" du 6 septembre 2006 emportant révocation du bureau et élection des nouveaux membres du bureau ». Ce jugement se base sur le fait qu'il est établi que la révocation du bureau d'une part et sa nouvelle formation sont intervenus dans des conditions contrevenant aux dispositions légales (du code civil local) et statutaire de l'Escale.

Concernant l'application de ce jugement nous souhaitons qu'un accord sous forme de transaction puisse intervenir. R.H.

# Rue du Docteur François :

# un problème de sécurité toujours en suspens...

Des riverains souhaitent qu'on rajuste leur rue par le déplacement d'un poteau France Télécom et un léger rabotage. Situation qui dans cette rue ne permet de tourner en sécurité dans ruelle à droite vers la rue Frédéric liff... Rien n'a été entrepris pour régler un problème facile à traiter par nos ex-élus alors qu'ils ont été sollici-

tés depuis par de nombreux courriers et interpellations des riverains... depuis maintenant 2004.

Nous laissons juges les habitants de la Robertsau sur l'empressement de nos ex-élus de la municipalité précédente à solliciter leurs voix sans avoir la moindre volonté de résoudre leurs problèmes courants... G.B.

# Un plan climat pour Strasbourg:

# pour une mise en valeur du Centre d'Initiation à l'Environnement de la Robertsau et plus...

Françoise Buffet, nouvelle Adjointe de la ville de Strasbourg en charge de l'environnement, s'est exprimée dans les DNA en avril 2008 à l'occasion de sa prise de fonction : "Le plan climat sera notre outil principal".

L'ADIR prend acte que "la diminution des émissions de dioxyde de carbone, entre autres thématiques que pourra aborder un plan climat, sera débattue, aussi, en conseils de quartiers".

Après la visite du 22 avril 2008 du Centre d'Initiation à l'Environnement situé dans la ferme Bussière, près du parc de Pourtalès, l'ADIR estime que ce centre mérite enfin une vraie mise en valeur pour l'ensemble des habitants de la Communauté Urbaine.

Méconnu et confiné à l'information des scolaires, ses missions devraient être largement développées vers la formation aux adultes, la création d'une zone protégée et élargie non seulement à la flore mais également à la faune locale compte tenu, d'une part d'une zone demi-boisée située à l'ouest et d'autre part, à l'est, de la proximité du parc de Pourtalès et au nord de ce centre, de la forêt de la Robertsau toujours en attente de classement...

Un vrai laboratoire du développement durable peut être amorcé sur ce site pour que Strasbourg change d'image, passant de capitale européenne de la pollution à celle plus enviable de capitale européenne de l'environnement...

Le projet d'un "réseau vert" (à confirmer), qui devrait être initié par Madame Andrée Buchmann, chargée de l'environnement au niveau CUS, irriguant tous les quartiers de la ville ainsi que chaque commune de la Communauté Urbaine devrait largement y contribuer à l'avenir.

Gérald Brothier

14

BOULANGERIE **PÂTISSERIE** 

# FCKER

91 RUE BŒCKLIN 67000 STRASBOURG ROBERTSAU

TÉL. 03 88 31 05 56

# Pompes Funèbres ACKER

STRASBOURG

50, avenue de la Forêt-Noire Tél.: 03 88 45 94 00 Fax: 03 88 45 94 09

### ROBERTSAU

83, rue Bæcklin Tél.: 03 88 31 52 02



Literie et Fauteuil de relaxation

8 rue de la Brème • 67000 STRASBOURG Tél. 03 88 31 04 04 • Fax 03 88 31 89 10



Ouvert tous les jours de 5 h à 12 h et de 15 h à 19 h sauf le samedi de 5 h à 13 h et le dimanche de 6 h à 12 h 30

93, route de la Wantzenau 67000 STRASBOURG-ROBERTSAU 當 03 88 31 02 06



# lie associative

25(2)

Spectacle de l'atelier Théâtre de l'Escale

# Spectacle de l'atelier Théâtre de l'Université Populaire

Accompagne des associations sporti-es l'Escale invite petits et grands à découvrir des sports

Accueil de Loisirs pour les enfants de 6 à 14 ans

pour les enfants de 3 à 6 ans dans les locaux de l'école de la Niederau

A partir d'un thème, des ateliers sont proposes : activités sportives, culturelles, des ateliers jardins, des jeux collectifs qui stimulent la curiosité, la créativité, l'autonomie et la curiosité de la curio de la curiosité de la curio d

### Ill en vacances

pour les enfants de 6 à 12 ans et les jeunes de 12 à 16 ans.

Animation des aires de jeux du quartier en partenariat avec le la Cite de l'Ill : A partir d'un thème des activités proposées (activités manuelles de l'Ill : culturelles, des jeux collectifs, des second

L'Escale, Centre Social et Culturel Robertsau 78 rue du Docteur François • Tel. 03 88 31 45 00 - Fax 03 88 31 15 46 Mail: escale@escale-robertsau.com - Internet: www.esc-escale.com

# A.A.P.P.M.A.

# Fête de la Pêche et de l'Eau

Samedi 21 juin 2008 de 14h à 20h et Dimanche 22 juin 2008 de 10h à 17h

Etang de Pêche du Rohrkopf. Route du Glaserswoerth (prolongement du quai Jacoutot)

### **Programme**

Exposition: Aquariums avec poissons, Insectes et plantes Rhénanes

Ateliers : Montage de Mouches pour la Pêche et de Fantaisie (bijou)

Animations: Conseils sur toutes les Pêches, au Coup, Anglaise, Carpe, Carnassiers. Démonstration: Tout sur la Pêche à la Mouche, Concours de Lancer sur Cibles et Distance.

Les Animateurs de l'école de pêche vous conseillent sur le matériel.

Les Trucs et Astuces pour réussir sur chaque rivière

Visite guidée : Parcours de Découverte Pédagogique (Le Wiede Kittel)

Une visite en groupe, toutes les heures.

Concours de Pêche: pour les Jeunes de moins de 18 ans

La Fête sera agrémentée par des Tartes Flambées - Knacks - Merguez...

CHALET DE PÊCHE DU ROHRKOPF - Tél. : 03 88 31 28 73



Dimanche 8 juin 2007 - le matin Fête d'été de la Paroisse protestante de la Robertsau.

Dimanche 15 juin - 14h30 Concert à l'Orangerie (terrain de jeux)

Samedi 21 juin - 19h30

Concert à la Robertsau dans le cadre de la Fête de la musique.

Dimanche 7 septembre - 14h30 Samedi 1 novembre - 10h15 Concert à l'Orangerie (terrain de jeux) Cérémonie au Monument aux Morts.

Dimanche 2 novembre

Concert au Palais de la Musique et des Congrès.













# GARAGE WERNERT (AGENT)

67, rue Bœcklin - 67000 STRASBOURG Tél. 03 88 31 11 25 - Fax. 03 88 41 83 57

Internet: www.garagewernert.com E-mail: garage.wernert@hotmail.fr



Vente neuf et occasion Réparations toutes marques Mécanique - Carrosserie Travaux rapides sans RDV Dépannages



### POMPES FUNÈBRES RHÉNANES

**ÉTABLISSEMENT PUBLIC** 

Les Pompes Funèbres Rhénanes - Etablissement Public ont été constituées pour réaffirmer la présence du service public dans le domaine funéraire au sein de l'agglomération strasbourgeoise et de la région.

26 rue de l'III à la Robertsau - 03 88 24 76 24



# IMMOBILIÈRE DE L'ORANGERIE

80, Allée de la Robertsau 67000 STRASBOURG 03 88 14 46 14

# IMMOBILIÈRE DE LA ROBERTSAU

2, rue du Général Lejeune 67000 STRASBOURG 03 88 45 87 77

# IMMOBILIÈRE DE MARLENHEIM

65, rue du Général De Gaulle 67520 MARLENHEIM 03 88 04 12 12

www.hrd.fr

# L'art de la sérénité

envoûtant où vous découvrirez
ne riche et large gamme de soins
autant raffermissants que
onifiants ou encore amincissants.
Bain aux pétales dans un espace
Spa, massage aux tampons
du Siam, le soin Golden Spa
Détente, le Plaisir Chocolat,
gommage à l'or, bain d'or avec
massage doux et satinant...
Les soins CINQ MONDES avec
l'eau égyptienne ou l'élixir
précieux-apaisant, l'huile de
camélia et de rose pour sublimer
l'éclat de votre teint tout en
respectant la physiologie
de votre peau.
La gamme CARITA, divinement
confortable avec sa Crème
Parfaite, un soin anti-âge
d'exception qui redonnera à votre
peau vitalité, fermeté et éclat.

CINQ MONDES

ACQUA DI PARMA

LA PRAIRIE

DARFUMS I ALIQUE

Découvrez également nos programmes d'amincissement entièrement personnalisés et parfaitement adaptés à vos besoins : cellu M6, G5, soin parfait corps CARITA, gommage, enveloppements aux algues...

Sans oublier les soins traditionnels, épilations, manucures mais aussi